

# افغانستان آزاد – آزاد افغانستان

AA-AA

چو کشور نباشد تن من مباد  
بدین بوم و بر زنده یک تن مباد  
همه سر به سر تن به کشتن دهیم  
از آن به که کشور به دشمن دهیم

[www.afgazad.com](http://www.afgazad.com)

[afgazad@gmail.com](mailto:afgazad@gmail.com)

Literary-Cultural

ادبی - فرهنگی

همایون "باختریانی"

۱۳ نومبر ۲۰۱۶

تصحیح، تنظیم و شرح لغات: خ. معروفی

## دیوان

"عبدالله شهاب تُرشیزی هروی"

۲۰۶

مواد تاریخ

۹

در مدح سورِ محمد علی

حبذا! سورِ فرح بخش مه اوج شرف  
در زمانی، که نظرهای وکیلان سپهر  
صاحب طالع بیت الغرض خانه ماه  
ماه در برج شرف کرده قران، با ناهید  
خلف الصدق جهاندار، وکیل دوران  
جُست از بحر بزرگی، گهر پاک گهر  
مردم کشور محروسه، ز برنا تا پیر  
آسمان مرتبه شهزاده فرخنده خصال  
بود بر فرخی و خرّمی و عشرت، دال  
همه مسعود و مبارک نظر و نیک احوال  
دور از منظر تحسین و گدازات<sup>۱</sup> خیال  
پادشاهزاده، محمد علی جم اجلال  
با مهی گشت قرین، بر فلک عزّ و جلال  
همه گشتند ازین سورِ همایون<sup>۲</sup> خوشحال

<sup>۱</sup> "سور": کلمه دری و در معنای "جشن" و درینجا مراد از "جشن عروسی" شهزاده محمد علی - به قرینه این، که در متن از "قران" دو ستاره - ماه و زهره (ناهِید) - سخن رفته است. (مصحّح)  
<sup>۲</sup> الف. سوز و گداز

شهر و بازار ز بسیاری آرایش و زیب  
بهر این سور فرحبخش، نی کلک "شهاب"  
بی تفکر خرد عقده گشا گفت: بگوی  
گشت دلکش چو چمن صبحدم از باد شمال  
جُست تاریخ، ز پیرِ خردِ فرخ فال  
ماه با زهره قران کرده، به اوج اقبال